

geen waarde; met een enquête van het jaar 1946 of 1947 zullen we collega WESENHAGEN beter begrijpen.

„In militaire dienst gaan ze financieel niet achteruit”. Is dat het enige, waarop moet worden gelet? Alsof er niet allerlei andere en meer ethische motieven zijn. Altijd wordt de financiële zijde naar voren gebracht. Zeker, ieder zal er van overtuigd zijn, dat er artsen voor Indië nodig zijn en ik denk, dat de Medische Coördinatie Commissie het probleem wel van alle kanten zal hebben gezien.

Roden, 13 Januari 1948

J. A. A. PIETERS

### MELKERSPOKKEN. EEN EPIDEMIE?

Naar aanleiding van 35 gevallen van „melkerspokken” in de omgeving van Woerden, die ik de laatste tijd zag, krijg ik de indruk, dat hier veel meer gevallen van voorkomen, dan normaal is te noemen. Ook kwamen mij gevallen elders in den lande ter ore. Daarom heb ik contact gezocht met de Inspectie van de Volksgezondheid; deze ziet het belang van een nader onderzoek in.

Het is mogelijk, dat hierbij nieuwe inzichten naar voren komen, waarvoor ik de hulp der collegae inroep voor het verzamelen van de volgende gegevens:

1e. Hoeveel gevallen van „melkerspokken” zag U in 1947; zijt gij bereid mij ook opgave te zenden van in 1948 voorkomende gevallen (leeftijd en woonplaats)?

2e. Toonden de gevaccineerden minder kans op besmetting dan de niet-gevaccineerden?

3e. Zijn U gevallen bekend, waarbij door vaccinatie (kinderen, militairen), pokken bij koeien uitbraken?

4e. Hebt U nog bijzondere waarnemingen gedaan? (Ik zag bijv. meer algemene en locale reactie bij niet-gevaccineerden en de niet-veretterende lymphangitis vaak op de voorgrond staan).

Ik hoop, dat de artsen bereid zijn, mij bij het verzamelen van gegevens behulpzaam te zijn en dat, als eenmaal contact gelegd is, ik dit met hen zal mogen onderhouden.

Bij voorbaat zeg ik de collegae dank voor hun hulp en gewaardeerde medewerking.

Zegveld, 16 Januari 1948  
(Tel. 4).

J. M. DE JONG

### DEVIEZEN VOOR VERBLIJF IN ZWITSERLAND

Nu er voor het eerste kwartaal 1948 in ruimere mate deviezen voor een verblijf in Zwitserland ter beschikking komen, is het mogelijk geworden ook ten behoeve van de Volksgezondheid iets meer te besteden dan voorheen. Het blijft echter nodig hierop een zekere controle uit te oefenen, wijl hetgeen gevraagd wordt voor herstel van gezondheid doorgaans zeer ver uitgaat boven het toegestane bedrag voor toerisme.

Aanvragen voor toewijzing van deviezen aan zieken en herstellenden dienen daarom evenals voorheen, ten minste 2 weken voor de mogelijke datum van vertrek, ingezonden te worden aan de afdeling Volksgezondheid van het Ministerie van Sociale Zaken, Zeestraat 73, Den Haag.

Snelle afdoening wordt bevorderd, indien men zich houdt aan de volgende regels:

1e. Bijvoegen in gesloten couvert met opschrift „Alleen bestemd voor de Geneeskundig Hoofdinspecteur van de Volksgezondheid” een geneeskundige mededeling aangaande de zieke of herstellende.

2e. Deze mededeling kan kort zijn, wanneer het betreft lijdens aan tuberculose en aandoeningen der ademhalingsorganen. Bij tuberculose is nodig de vermelding actieve aandoening van meer of mindere uitgebreidheid van enig orgaan.

Bij asthma of bronchitis een korte aanduiding van de toestand. In beide groepen is het nodig in dit schrijven te doen uitkomen, dat de rapporterende specialist met de uitzending accoord gaat.

3e. Voor andere ziekten en voor reconvalescentie blijft een gedetailleerd geneeskundig verslag nodig, waarin tevens vermeld wordt, om welke reden de betrokkene naar Zwitserland wordt gezonden. Indien specialistische behandeling heeft plaats gehad, dient het verslag door de specialist te worden opgemaakt. In gevallen, waarin uit de aard der zaak de gehele behandeling in handen van de huisarts blijft, dient deze een gemotiveerd geneeskundig rapport in te zenden.

G. BANNING

geneeskundig hoofdinspecteur  
van de Volksgezondheid

's-Gravenhage, 19 Januari 1948

## BERICHTEN



### BUITENLAND

WERELDBERICHTEN. — INTERNATIONAAL CONGRES VOOR VOLKSHUISVESTING EN STEDEBOUW. De International Federation for Housing and Townplanning bereidt tegen Juni 1948 een congres te Zürich voor. Adres van het secretariaat: 13 Suffolkstreet, Haymarket, Londen S. W. 1 (*Tijdschr. v. Volkshuisv. en Stedeb.*, 158, 1947).

ARGENTINIË. — VERGADERING VAN DE PAN AMERICAN HEALTH ORGANISATION. In de eerste vergadering van de Pan-Amerikaanse gezondheidsorganisatie waren 21 landen vertegenwoordigd. De organisatie beoogt de voortzetting van het werk van het Pan American Sanitary Bureau, dat van 1902 dateert. In haar nieuwe vorm past zij zich aan bij de Wereldgezondheidsorganisatie. Veel aandacht gaf de vergadering aan gele koorts en malaria. De oerbos-gelekoorts betekent nog steeds een belangrijk vraagstuk, ook de strijd tegen Aëdes aegypti, die de stedelijke gele koorts verspreidt. De strijd tegen de malaria met behulp van D.D.T. is op grote schaal begonnen. In de Noordelijke provincies van Argentinië zijn 51 distributiecentra ingericht (*J. A. M. A.*, dl. 135, 1024, 1947).

CHINA. — BILHARZIOSE. Te Soochow is een instituut voor inheemse ziekten opgericht, in het bijzonder ter bestudering van schistosomiasis (bilharziose), één van de ergste plagen in uitgestrekte tropische en subtropische gebieden. De kleine worm, die leeft in de bloedvaten van het darmkanaal en andere buikorganen, maakt een ontwikkelingsstadium in zoetwaterslakken door. Aldus worden de mensen bij arbeid in de rijstvelden besmet (*J. A. M. A.*, dl. 135, 1018, 1947).

DUITSLAND. — EPIDEMIE VAN POLIOMYELITIS TE BERLIJN. Einde Augustus 1947 brak een ernstige epidemie van poliomyelitis anterior acuta te Berlijn uit; half October waren 2000 gevallen aangegeven; begin November was zij, blijkens bericht van de Berlijnse correspondent van de *J. A. M. A.* (dl. 135, 866, 1947), nog niet beëindigd. Opmerkelijk was het grote aantal volwassenen onder de slachtoffers. De zwembaden werden gesloten, maar de meeste scholen bleven geopend. Aan de Amerikaanse militairen en hun gezinnen werd dringend afgeraden van de Berlijnse vervoermiddelen gebruik te maken; de toegang tot Duitse schouwburgen en bioscopen werd hun verboden. Het concert onder leiding van FURTWÄNGLER, met YEHUDI MENUHIN als solist, werd éénmaal uitsluitend voor Amerikanen gegeven. Onder de Amerikaanse militairen kwam slechts één geval voor; militaire sportwedstrijden waren ter voorkoming van oververmoeienis afgelast.